JOURNAL DU DEPARTEMENT DE LA FRISE.

DAGBLAD VAN HET DEPARTEMENT VRIESLAND.

MERCREDI le 7 Octobre 1812. (No. 270.) WOENSDAG, den 7 October 1812.

INTERIEUR.

Le sous-préfet de l'arrondissement de Heerenveen prévient ses admistrés, qui le tirage pour la conscription de la classe de 1811 aura lieu dans les chefs-lieux des cantons aux époques suivantes à neuf heures du matin:

BINNENLANDSCHE BERIGTEN.

De onder-prefekt van het arrondissement Heerenveen waarschuwt zijnen geadministreerden, dat de loting van de conscriptie der klasse van 1811 plaats zal hebben in de hoofdplaatsen der kantons, op de navolgende tijden, des morgens ten 9 uren:

CANTON	Akkrum	Samedi / Zaturdag	10	d'Octobre (October) 1812.
	Heerenveen	Lundi / Maandag	12	
	Oudeberkoop	Mercredi / Woensdag	14	
	Beetsterzwaag	Vendredi / Vrijdag	16	

Arrêté le 3 d'octobre 1812. Besloten den 3 october 1812.

LYCKLAMA à NYEHOLT.

Le sous-préfet de l'arrondissement de Sneek, ayant reçu un arrêté de monsieur le baron de l'empire, membre de la légion-d'honneur, préfet du département de la Frise, du 1er octobre 1812, no. 4 (division militaire), contenant une annonce de l'époque à laquelle de tirage des conscrits de la classe de 1811, appelés au service par décret impérial, doit avoir lieu dans les-dit arrondissement, fait savoir à tous les intéressés, que le tirage aura lieu dans les chefs-lieux des cantons aux jours et heures suivans, savoir:

CANTON DE RAUWERT: samedi le 10 octobre 1812, le matin à neuf heures;

CANTON DE SNEEK: lundi le 12 octobre 1812, le matin à neuf heures;

CANTON DE BOLSWARD: mercredi le 14 octobre 1812, le matin à neuf heures;

CANTON DE HINDELOPEN: vendredi le 16 octobre 1812, le matin à neuf heures;

CANTON DE LEMMER: lundi le 19 octobre 1812, le matin à neuf heures.

Dans les villes, aux hôtels de la mairie, et dans les communes rurales, dans les lieux qui seront indiqués par messieurs les maires.

Sneek, le 5 octobre 1812. *Le sous-préfet susdit,* W. RENGERS.

De onder-prefekt van het arrondissement Sneek, ontvangen hebbende een besluit van den heere rijks-baron, ridder van het legioen van eer, prefekt van het departement Vriesland, van den 1 october 1812, no. 4 (divisie van militaire zaken), houdende aankondiging van den tijd, waarop de loting der conscrits van de klasse van 1811, bij keizerlijk decreet opgeroepen, in gemeld arrondissement geschieden moet, maakt, bij deze, aan alle belanghebbenden bekend, dat de loting in de hoofdplaatsen der kantons zal plaats hebben op de volgende dagen en uren, als:

KANTON RAUWERT: zaturdag den 10 october 1812, des morgens ten negen uren;

KANTON SNEEK: maandag den 12 october 1812, des morgens ten negen uren;

KANTON BOLSWARD: woensdag den 14 october 1812, des morgens ten negen uren;

KANTON HINDELOPEN: vrijdag den 16 october 1812, des morgens ten negen uren;

KANTON LEMMER: maandag den 19 october 1812, des morgens ten negen uren.

Alles, voor zoo veel de steden aangaat, op het stadshuis, en, ten platten lande, in de lokalen, welke daartoe door de heeren maires zullen worden aangewezen.

Sneek, den 5 october 1812. *De onder-prefekt voornoemd,* W. RENGERS.

LOTERIE IMPÉRIALE DE FRANCE.

Aux termes de l'article 4 du décret du 9 mars 1812, l'administration de la loterie impériale de France doit avoir son établissement organisé dans les sept départemens de la Hollande pour le 1er d'octobre prochain. En conséquence, à dater dudit 1er octobre 1812, les bureaux de recette de la loterie impériale seront ouverts au public, dans les principales villes de la Hollande, tous les jours de la semaine, même les dimanches et fêtes.

Les tirages auront lieu, tous les dix jours, et sont fixés aux 2, 12 et 22 de chaque mois.

Le 1er tirage se fera le lundi 12 octobre, à midi précis, dans la salle du Théâtre Allemand, rue de l'Amstel.

Les tirages se font toujours publiquement, et avec des formalités telles, qu'il suffit à chacun d'y assister une seule fois, pour être frappé de l'authenticité de cette opération, et demeurer pleinement convaincu de la loyauté scrupuleuse qui y préside.

Le système de la loterie impériale de France se restreint à 90 numéros; mais ils sont susceptibles d'une infinité de combinaisons, au gré des joueurs, ainsi qu'il sera expliqué ci-après.

A chaque tirage, les billets portant lesdits numéros depuis 1 jusqu'à 90, sont présentés un à un, au public, et renfermés dans autant d'étuis, de même poids et forme, lesquels sont jetés successivement dans une roue de fortune.

Cinq de ces numéros, seulement, sont aussitôt tirés de ladite roue de fortune, et produisent au bénéfice des joueurs six espèces de lots, savoir:

EN CHANCES SIMPLES.

5 Lots d'extraits,
10 Lots d'ambes,
10 Lots de ternes,
5 Lots de quaternes.

EN CHANCES DÉTERMINÉES.

5 Lots d'extraits déterminés,
10 Lots d'ambes déterminés.

Cette diversité de chances est l'une des différences essentielles, qui distinguent le système de la loterie impériale de France, de celui des loteries de classe plus connues en ces pays.

Les loteries de classe ne donnent rien aux combinaisons des joueurs, chacun y reçoit au hazard les nos. des billets, par lesquels il s'intéresse à cette loterie; c'est encore le hazard qui doit seul déterminer, non-seulement quel sont les numéros heureux, mais même aussi la valeur des lots ou gains sur ces mêmes numéros. Enfin, (et cette considération est majeure,) il ne peut jamais y avoir qu'un gagnant par numéro ou billet, puisque chaque numéro ne peut être délivré qu'une fois.

Au contraire, dans la loterie impériale de France, chacun demande et joue les numéros qui lui plaisent, en sorte que les numéros heureux peuvent avoir été choisis et devinés également par la grande majorité des joueurs (ce qui arrive assez fréquemment), et produisent alors à chacun les lots ou gains proportionnés à sa mise, sans que le succès de l'un préjudice au bonheur d'aucun autre. Du reste, la sortie des numéros est la seule chose qui soit laissée à la

KEIZERLIJKE LOTERIJ VAN FRANKRIJK.

Ingevolge van den inhoud van het 4de artikel van het decreet van den 9den maart 1812, moet het bestuur der keizerlijke loterij van Frankrijk deszelfs inrigting hebben georganiseerd, binnen de zeven hollandsche departementen, met den 1sten october aanstaande, en, dienvolgens, te rekenen van gemelden 1sten october 1812, zullen de bureaux van de keizerlijke loterij voor het publiek geopend zijn, in de voornaamste steden van Holland, alle dagen, zelfs op zon- en feestdagen.

De trekkingen zullen om de tien dagen geschieden, en zijn op den 2den, 12den en 22sten van iedere maand bepaald.

De eerste trekking zal plaats hebben op maandag, den 12den october, stiptelijk op den middag, in de zaal van den Hoogduitschen-Schouwburg, in de Amstelstraat.

De trekkingen geschieden altoos in het openbaar, en met zoodanige plegtigheden, dat het voor elk eenen voldoende is, éénmaal daarbij tegenwoordig te zijn, om van de zuiverheid dier verrigting getroffen, en volkomen overtuigd te wezen, van de zorgvuldige opregtheid, welke daarbij plaats grijpt.

Het stelsel der keizerlijke loterij van Frankrijk bepaalt zich tot 90 nommers; maar dezelve zijn vatbaar voor een zeer groot aantal van zamenzettingen, naar het goedvinden der spelers, zoo als hier achter zal worden verklaard.

Bij iedere trekking worden de biljetten, gezegde nommers van 1 tot 90 bevattende, één voor één, aan het publiek getoond, en gesloten in even zoo vele kokers, allen van één gewigt en ééne gedaante, welken een na den ander in eene bus geworpen worden.

Slechts vijf dier nommers worden daarop uit gemelde bus getrokken, en deze leveren, ten voordeele der spelers, zes soorten van prijzen op, te weten:

IN EENVOUDIGE KANSEN,

5 Prijzen van enkelen uittrek,
10 Prijzen van amben,
10 Prijzen van ternen,
5 Prijzen van quaternen.

IN BEPAALDE KANSEN,

5 Prijzen van bepaalde uittrekken,
10 Prijzen van bepaalde amben.

Deze verscheidenheid van kansen is een der voornaame kenmerken, welke het stelsel der keizerlijke loterij van Frankrijk onderscheiden van de loterijen in klassen, hier te lande meer bekend.

De loterijen in klassen laten niets over voor de zamenzetting der spelers; ieder krijgt daar, op het geval af, het nommer der biljetten, door welke hij in deze loterij deel neemt, en het is andermaal het geval alleen, dat bepalen moet, niet slechts welke nommers gelukkig zullen wezen, maar ook welke de waarde der prijzen of winsten op die zelfde nommers moet zijn. Eindelijk, en deze overweging is van meer gewigt, er kan nimmer meer dan één winnende zijn voor elk nommer of biljet, om dat elk nommer niet meer dan éénmaal kan uitgegeven worden.

In de keizerlijke loterij van Frankrijk, daar en tegen, vraagt en speelt ieder de nommers, die hem goeddunkt, zoo dat de gelukkige nommers gekozen en geraden hebben kunnen zijn, gelijktijdig door de groote meerderheid der spelers, (hetgeen dikwerf genoeg plaats heeft), en evenwel aan elk eenen de prijzen of winsten opleveren, geëvenredigd aan zijne inlage, zonder dat daardoor het geluk van den eenen den winst van een' eenig anderen vermindere. Overigens is, het uitkomen der

décision du hazard; et dans le cas de cette sortie favorable, la valeur des lots ou gains est en quelque sorte à la discrétion de joueur, et toujours proportionnée au taux des sommes qu'il a placées sur les numéros gagnans, et à la manière dont il lui aura plu de les combiner.

Cette combinaison est très-facile, et porte sur les deux sortes de chances ci-dessus indiquées; les chances simples et les chances déterminées; c'est dont en raison des chances qui auraient été jouées que les lots rapportent, savoir:

Pour l'extrait simple	15 fois la mise.
Pour l'ambe simple	270 ———
Pour le terne	5,500 ———
Pour le quaterne	75,000 ———
Pour l'extrait déterminé . . .	70 ———
Pour l'ambe déterminé . . .	5,100 ———

Chacun peut calculer et choisir à son gré les chances qui lui paraissent les plus faciles ou les plus fructueuses, comme il peut aussi multiplier ses espérances en multipliant la quantité des numéros jouées, en augmentant la proportion des sommes placées sur chaque chance.

On ne reçoit pas moins de 50 centimes (environ 5 stuivers) pour total de chaque mise.

Les extraits ne peuvent se jouer qu'à raison de 25 centimes, chaque (environ 2 et ½ stuivers), et toujours de 25 en 25 centimes progressivement.

De même il faut placer 10 centimes (près de 1 stuiver) sur chaque ambe, et toujours de 10 en 10 centimes progressivement.

Les ternes et quaternes se jouent à 5 centimes, chaque, et de 5 en 5 centimes progressivement.

EXPLICATION DES CHANCES.

1°. Jouer l'extrait simple, c'est parier que tel numéro ou nombre sortira, n'importe à quelle sortie.

On peut également, même en jouant plusieurs numéros, ne prendre intérêt que pour la chance des extraits; mais en cas de sortie de plusieurs des nos. joués, on n'aura droit qu'aux lots des chances courues et payées.

2°. Jouer l'ambe simple, c'est parier que deux numéros ou nombres qu'on a choisis sortiront tous deux, sans indication d'aucun ordre de sortie.

Or, pour gagner le lot de l'ambe, il faut que ces nombres soient sortis tous deux; autrement la sortie d'un seul des deux ne donnerait lieu qu'au lot de l'extrait simple, dans le cas toutefois où la chance de l'extrait aurait été jouée et payée.

Si l'on veut courir la chance de l'ambe simple sur plus de deux numéros, il faut calculer et payer la quantité d'ambes que donnent ces dits numéros. Ainsi, supposons 4 numéros seulement, par exemple 10, 20, 30, 40, il est aisé de voir que ces 4 nombres donnent 6 ambes distincts et différens, savoir:

10, 20 ———	20, 30 ———
10, 30 ———	20, 40 ———
10, 40 ———	30, 40 ———

On verra facilement, par une décomposition sem-

nommers het eenige, dat aan de beslissing van het geval is overgelaten; en, in gevalle deze gelukkige uitkomst, hangt de waarde der prijzen of winsten, in eenigen opzigte, als het ware, van het welgevallen der spelers af, en is altoos geëvenredigd aan het beloop der sommen, op elk der winnende nommers gesteld, en aan de wijze, op welke het hun heeft goedgedacht, dezelven te verbinden.

Deze zamenstelling is zeer gemakkelijk, en loopt over de twee soorten van kansen, hierboven aangewezen, de eenvoudigen en bepaalden, het is dus naar gelang der kansen, die gespeeld zijn geworden, dat de prijzen zijn, te weten:

Voor den eenvoudigen uittrek	15 malen den inleg.
Voor de eenvoudige ambe .	270 ———
Voor de terne	5,500 ———
Voor de quaterne	75,000 ———
Voor den bepaalden uittrek .	70 ———
Voor de bepaalde ambe . .	5,100 ———

Een ieder kan naar welgevallen de kansen berekenen en uitkiezen, die hem het gemakkelijkst of meest voordeel gevende voorkomen, even zoo ook kan hij zijne hoop verdubbelen door de vermeerdering der hoeveelheid van gespeeld wordende nommers, of de vergrooting der sommen, op iedere kans gesteld.

Minder dan 50 centimes (ongeveer 5 stuivers) worde voor het geheel beloop van elke inlage niet aangekomen.

De enkele uittrekken kunnen niet gespeeld worden, dan tegen 25 centimes ieder enkelen uittrek, (ongeveer twee-en een-halve stuivers) en altoos bij opklimming van 25 tot 25 centimes.

Men moet insgelijks 10 centimes (omtrent 1 stuiver) op iedere ambe stellen, en altoos van 10 tot 10 centimes opklimmen.

De ternen en quaternen worden, tegen 5 centimes ieder, gespeeld, en bij opklimming van 5 tot 5 centimes.

UITLEGGING DER KANSEN.

1°. Het spelen van eenvoudigen uittrek is, te wedden, dat een of ander nommer of getal zal uitkomen, onverschillig op welke uitkomst.

Men kan insgelijks, zelfs verscheidene nommers spelende, de kansen der enkele uittrekken alléén bezetten; maar in gevalle van de uitkomst van verscheiden der gespeeld wordende nommers, zal men geen regt hebben, dan op de prijzen, gevallen op de kansen, die men geloopen en betaald heeft.

2°. Het spelen van eenvoudige amben is, te wedden, dat twee nommers of getallen, die men heeft gekozen, beide zullen uitkomen, zonder aanwijzing van eenige orde van uitkomst.

Derhalve, om den prijs der ambe te winnen, moeten die getallen beide uitgekomen zijn; anders zou de uitkomst van een enkel getal dier beide slechts aanleiding geven tot een' prijs van enkelen uittrek, wel te verstaan, in allen gevalle, dat de kans van den enkelen uittrek gespeeld en betaald ware.

Wanneer men den kans der eenvoudige ambe op meer dan 2 nommers spelen wil, moet men de hoeveelheid der amben berekenen en betalen, die in gemelde nommers zijn opgesloten. Verondersteld dus slechts 4 nommers, bij voorbeeld, 10, 20, 30, 40, dan is het gemakkelijk te zien, dat deze 4 nommers, 6 onderscheidene en duidelijke amben uitmaken, te weten:

10, 20 ———	20, 30 ———
10, 30 ———	20, 40 ———
10, 40 ———	30, 40 ———

Men zal ligtelijk door eene dergelijke uiteenzetting

blable, que 5 numéros donnent 10 ambes,
6 id. 15
etc., etc.

(Ce calcul se trouve tout fait dans la tableau de progression ci-après.)

3°. Jouer le terne, c'est parier que 3 nombres qu'on désigne, sortiront tous trois.

Pour la chance du terne (ainsi que pour celle du quaterne ci-après), il n'y a jamais lieu à assigner un ordre quelconque de sortie.

Si l'on veut courir la chance du terne sur plus de 3 nombres, il faut payer la quantité de ternes que comporte celle des nombres joués, c'est-à-dire 4 ternes pour 4 nombres, 10 ternes pour 5 ect., ect. (Voir le tableau de progression.)

4°. Jouer le quaterne, c'est parier que 4 nombres qu'on désigne sortiront tous quatre.

Si l'on a choisi plus de 4 nombres, il faut calculer et payer la quantité des quaternes que donnent les nombres joués, c'est-à-dire 5 quaternes pour 5 nombres, 15 quaternes pour 6 nombres, etc., etc. (Voir le tableau de progression.)

NB. *On peut jouer dans un seul et même billet, toutes les 4 chances ci-dessus, selon la quantité des nombres qu'on a choisis; mais il ne faut jamais cumuler dans une même mise les jeux sur les chances simples avec les jeux sur les chances déterminées ci-après. Ce sont 2 sortes de jeux différens, qui demandent des billets distincts et séparés.*

5°. Jouer l'extrait déterminé, c'est parier que tel nombre sortira, soit le 1er, soit le 2e, soit à telle autre sortie qu'on désigne.

Pour que ce jeu de l'extrait déterminé porte lot, il faut que le nombre joué sorte précisement selon l'ordre de sortie qui lui a été assigné par le joueur, et non pas à aucune autre; mais aussi, en ce cas, le lot est de 70 fois la mise, au lieu qu'il n'est que de 15 fois pour l'extrait simple.

On peut jouer par extraits déterminés autant de nombres qu'on veut, et assigner aussi plusieurs sorties à ces nombres joués.

Dans tous les cas, la quantité des extraits déterminés est toujours égale à la quantité des nombres joués multipliée par celle des sorties assignées.

NB. *Il ne convient pas de jouer sur les 5 sorties par extraits déterminés, non plus que par ambes déterminés: ces mises, évidemment désavantageuses au joueur, ne sont point reçues.*

6°. Jouer l'ambe déterminé, c'est parier que 2 numéros ou plusieurs sortiront dans un ordre fixe et régulier qu'on leur assigne réciproquement, et deux à deux.

Il n'y a point d'ambe déterminé sans indication de 2 sorties au moins.

Supposons les nombres suivans, 11, 22; pour avoir un ambe déterminé, il faut dire, par exemple:

11, première sortie; 22, seconde.

Ces mêmes nombres peuvent offrir, par l'inverse, un autre ambe déterminé, savoir:

22, première sortie; 11, seconde.

On peut faire porter ces mêmes nombres, avec pareille réciprocité, sur un plus grand nombre de sorties; ce qui donnerait les combinaisons suivantes:

vinden, dat 5 nommers 10 amben maken,
6 15
enz., enz.

(Deze gemaakte berekening is te vinden in de tafel van opklimming hier achter.)

3°. Het spelen van terne is, te wedden, dat 3 nommers, welke men aanwijst, allen drie zullen uitkomen.

Voor de kans der terne (alsmede voor dien der quaterne, hier onder) wordt nimmer eenige orde hoegenaamd van uitkomst aangewezen.

Wanneer men de kans der terne op meer dan drie nommers wil loopen, moet men de hoeveelheid van ternen betalen, welke in die der gespeeld wordende nommers is opgesloten, dat is te zeggen: 4 ternen voor 4 getallen, 10 ternen voor 5, enz., enz. (Zie de tafel van opklimming.)

4°. Het spelen van quaterne is, te wedden, dat de 4 nommers, die men aanwijst, alle vier zullen uitkomen.

Heeft men meer dan 4 nommers gekozen, dan moet men de hoeveelheid der quaternen, welke deze nommers bevatten, berekenen en betalen, dat is te zeggen 5 quaternen voor 5 nommers, 15 quaternen voor 6., enz., enz. (Zie de tafel van opklimming.)

NB. *Men kan op één en hetzelfde biljet, alle 4 de hier bovengemelde kansen spelen, naar mate der menigte van nommers, die men gekozen heeft; maar men moet nooit in eene en dezelfde inlage het spel van eenvoudige kansen door elkander stellen met dat der bepaalde kansen, die hieronder volgen zullen. Het zijn twee onderscheidene soorten van spelen, die onderscheiden en bijzondere biljetten vorderen.*

5°. Het spelen van den bepaalden uittrek is, te wedden, dat eenig nommer zal uitkomen, het zij het 1ste, het 2de, het zij op elke andere uitkomst, die men aanwijst.

Zal het spelen van den bepaalden uittrek een' prijs winnen, dan moet het gespeelde nommer juist uitkomen volgens de orde van uitkomst, welke daar voor door den speler is aangewezen, en niet volgens eenige andere; maar in dat geval ook is de prijs 70 malen de inleg, daar dezelve niet meer dan 15 malen de inleg is voor den eenvoudigen uittrek.

Men kan op den bepaalden uittrek zoo vele nommers spelen, als men verkiest, en ook verscheidene uitkomsten voor die gespeeld wordende nommers aanwijzen.

Altoos is de hoeveelheid der bepaalde uittrekken gelijk aan de hoeveelheid der gespeeld wordende nommers, wanneer dezelve gemultipliceerd worden door de hoeveelheid der uitkomsten, die voor dezelven zijn aangewezen.

NB. *Het is verkeerd, de bepaalde uittrekken, evenmin de bepaalde amben op de 5 uitkomsten te spelen: deze inlagen, klaarblijkelijk nadeelig voor den speler, worden niet aangenomen.*

6°. Het spelen van de bepaalde amben is, te wedden, dat twee nommers of meer volgens eene bepaalde en geregelde orde, welke hun wederkeerig is aangewezen, en twee aan twee, zullen uitkomen.

Er bestaat geene bepaalde ambe zonder aanwijzing van ten minsten twee uitkomsten.

Verondersteld de volgende getallen, 11, 22; om eene bepaalde ambe te hebben, moet men zeggen, bij voorbeeld:

11, eerste uitkomst; 22, tweede uitkomst.

Deze zelfde nommers kunnen door omzetting eene andere ambe opleveren, te weten:

22, eerste uitkomst; 11, tweede uitkomst.

Men kan deze zelfde getallen, wederkeerig hetzelfde, op een veel grooter aantal van uitkomsten overbrengen, hetgeen de volgende zamenstelling zoude opleveren:

11, première sortie; 22, seconde;
22, première sortie; 11, seconde;
. . . . 11, seconde; 22, troisième;
. . . . 22, seconde; 11, troisième;
11, première; . . . . 22, troisième;
22, première; . . . . 11, troisième;
(6 Ambes, par les combinaisons des 2 nombres sur 3 sorties.)

Si, en outre de ces nombres, on voulait en jouer un 3e, par exemple le nombre 33, il faudrait alors répéter la même décomposition pour les 2 ambes nouveaux, 11, 33; et 22, 33.

En somme, les combinaisons ci-dessus se retrouveraient 3 fois, c'est-à-dire autant de fois que ces 3 nombres fournissent d'ambes simples.

Aussi, pour trouver la quantité d'ambes déterminés, la régle générale est de multiplier la quantité d'ambes simples, que donnent les nombres joués,

par 2, pour leurs combinaisons sur 2 sorties.
par 6, pour celles sur. . . . . 3 ——
par 12, pour celles sur. . . . . 4 ——

On peut voir, dans le tableau de progression ci-dessous, le produit de semblables multiplications pour une plus grande quantité de nombres. Il paraît suffisant de les porter ici jusqu'à 20.

11, eerste uitkomst; 22, tweede;
22, eerste uitkomst; 11, tweede;
. . . . 11, tweede; 22, derde.
. . . . 22, tweede; 11, derde.
11, eerste; . . . . 22, derde.
22, eerste; . . . . 11, derde.
(6 Amben, door de zamenzettingen der 2 nommers op 3 uitkomsten.)

Indien men, buiten en behalve deze 2 nommers, een 3de nommer wilde spelen, bij voorbeeld nommer 33, dan zou men dezelfde uiteenzetting voor de 2 nieuwe amben moeten herhalen, 11, 33; en 22, 33.

Kortom, de bovenstaande zamenzettingen zoude men drie malen wedervinden, dat is te zeggen, zoo vele malen, als deze 3 getallen eenvoudige amben opleveren.

Derhalve, om de hoeveelheid van bepaalde amben te vinden, is de algemeene regel, de hoeveelheid der eenvoudige amben te vermenigvuldigen, die de gespeeld wordende nommers opleveren.

door 2, voor hunne zamenstellingen op 2 uitkomsten.
voor 6, voor die . . . . op 3 ——
voor 12, voor die . . . . op 4 ——

Men kan in de tafel van opklimming, hier nevens, het produkt van dergelijke vermenigvuldigingen zien, voor eene grootere hoeveelheid van nommers. Het scheen toereikende, dezelve hier tot 20 te brengen.

TABLEAU DE PROGRESSION DES CHANCES DE LA LOTERIE
TAFEL VAN OPKLIMMING DER KANSEN VAN DE LOTERIJ.

CHANCES SIMPLES. EENVOUDIGE KANSEN.				CHANCES DÉTERMINÉES. — BEPAALDE KANSEN. EXTRAITS. ENKELE UITTREKKEN.				AMBES. AMBEN.		
EXTRAITS. enkele uittrekk.	AMBES. amben.	TERNES. ternen.	QUATERNES. quaternen.	SUR 1 SORTIE. Op 1 uittrek.	SUR 2 SORTIES. Op 2 uittrekken.	SUR 3 SORTIES. Op 3 uittrekken.	SUR 4 SORTIES. Op 4 uittrekken.	SUR 2 SORTIES. Op 2 uittrekken.	SUR 3 SORTIES. Op 3 uittrekken.	SUR 4 SORTIES. Op 4 uittrekken.
1	—	—	—	1	2	3	4	—	—	—
2	1	—	—	2	4	[illegible]	8	2	6	12
3	3	1	—	3	6	[illegible]	12	6	18	[illegible]
4	6	[illegible]	[illegible]	4	8	[illegible]	16	12	36	72
5	10	10	[illegible]	5	10	15	20	20	60	120
6	15	20	15	6	12	18	24	30	90	180
7	21	35	35	7	14	21	28	42	126	252
8	28	56	70	8	16	24	32	56	168	336
9	36	84	[illegible]	9	18	27	36	72	216	432
10	45	120	210	10	20	30	40	90	270	[illegible]
11	55	165	[illegible]	11	22	33	44	110	330	[illegible]
12	66	220	[illegible]	12	24	[illegible]	48	132	396	[illegible]
13	78	286	715	13	26	39	52	156	468	[illegible]
14	91	364	1001	14	28	42	56	182	546	[illegible]
15	105	455	1365	15	30	45	60	210	630	[illegible]
16	120	560	1820	16	32	48	64	240	720	[illegible]
17	136	680	2380	17	34	[illegible]	68	272	816	[illegible]
18	153	816	3060	18	36	[illegible]	72	306	918	[illegible]
19	171	969	3876	19	38	[illegible]	76	342	1026	2052
20	190	1140	[illegible]	20	40	[illegible]	80	380	1140	2280

Amsterdam, le 30 septembre 1812.

L'inspecteur-en-chef, chargé d'organiser la loterie impériale de France, dans les sept départemens de la Hollande,

EMMANUEL LE BOEUF.

Amsterdam, den 30 september 1812.

De inspecteur-en-chef, belast met de organisatie der keizerlijke loterij van Frankrijk, in de zeven hollandsche departementen,

EMMANUEL LE BOEUF.

DIVISION D'AMSTERDAM.

BUREAU DE L'INSPECTEUR-EN-CHEF.

No.

LOTERIE IMPÉRIALE DE FRANCE. *(Fransch-Keizerlijke Loterij.)*

État des receveurs de la Loterie Impériale de France.

(Staat der ontvangers van de Fransch-Keizerlijke Loterij.)

COMMUNES. *(Gemeenten.)*	Nos. DES BUREAUX.	NOMS DES RECEVEURS. *(Namen der ontvangers.)*	EMPLACEMENT. *(Woonplaats.)*
Amsterdam	1701	*F. A. Engelbert*,	Warmoesstraat, no. 194.
	1702	*G. P. van der Bleien*,	Place Napoléon, no. 9.
	1703	*S. Machielse*,	Mulderstraat, no. 21.
	1704	*L. P. E. Thierens*,	Molsteeg, coin de l'Achter-Burgwal, no. 100.
	1705	Mad. *A. C. Degournay*,	Coin du Oude Doelestraat, no. 40.
	1706	*A. J. Lohmans*,	Premier Hoogstraat, no. 21.
	1707	Mad. *P. E. Stenneken*,	Nieuwendijk, près du Mandemakerssteeg, no. 60.
	1708	Mlle. *M. E. M. Pasdeloup*.	Botermarkt, près du Reguliers-Breedstraat.
	1709	Mad. *J. WillemsNet*,	Kalverstraat, no. 69.
	1710	Mad. *M. L. A. Nieuwenburger*,	Keizersgracht, coin du Wolvenstraat, no. 228.
	1711	*J. B. Lemonnier*,	Zeedyk, no.
	1712	Mad. *M. van Hasselt*,	Utrechtsche-straat, no. 100.
	1713	Mad. *M. J. A. Hespe*,	Grimburgwal, no. 1957.
	1714	Mad. *A. M. Valckenaer*,	Reestraat, no. 1536.
	1715	*D. A. Nemiaz*,	Cingel, près du Heysteeg, no. 48.
	1716	Mad. *A. J. B. Lombar*,	Rockin, près de la Bourse, no. 127.
Haarlem	1727		
Zaandam	1730		
Alkmaar	1733	*A. Ramaer*,	
Hoorn	1734	*L. M. J. van Raede*,	
Amersfoort	1738	Mad. *J. H. Eist*,	
Utrecht	1739	*P. E. L. Jonbis*,	Schouten-steeg, no ...
	1740	*G. Mulder*,	Coin du Salliestraat, no. 382.
	1741	*J. G. Smits*,	Oude-Gracht, no. G 42—44.
Leyde	1746	*J. Nathans*,	
	1747	Mad. *M. S. E. Decky*,	
	1752	*C. de Vigneron*,	Kleine Groenmarkt, no. 373.
La Haye	1753	*G. C. ten Hooff*,	Premier Wagenstraat, section S, no. 52.
	1754	*H. H. van der Hoek*,	
	1755	Mad. *A. E. Renault*,	
Delft	1759	*H. van Reyn*,	
Rotterdam	1761	*P. L. Laudt*,	Oppert, section F, no. 24.
	1762	*M. van Marle*,	Weste Wagenstraat, section E, no 634.
	1763	*J. de Ligt*,	West-Nieuwland, no. 88.
	1764	*J. de Vos*,	Derrière la Cathédrale, section G, no. 24.
	1765	Mad. *Duchâteau*,	Sur le Blaak, no. 137.
	1766	Mad. *E. J. W. Bourtourd*,	Nieuwehaven, no. 348.
Schiedam	1773	Mad. *P. Grabeels*,	
Dordrecht	1776	*W. L. J. Dejaer*,	Voorstraat, no. 1323.
Gouda	1779	*J. Droogleever*,	
Arnhem	1784	*S. de Lima*,	
Zutphen	1785	*J. D. Diemer*,	
Deventer	1786	*D. F. Mendes*,	
Zwolle	1791	*H. Fabius*,	
Kampen	1793	*G. J. van der Goes*,	
Leeuwarde	1798	*J. A. Vannina*,	
Groningue	1801	Mad. *C. de Block*,	
	1802	Mad. *M. C. F. Gilet*,	Achter-muur, lett. B, no. 73.
Emden	1808	*J. J. de Levie*,	Kleine Brugstraat, section 4, no 1462.

Certifié véritable:

Amsterdam, le 18 septembre 1810.

EMMANUEL LE BOEUF,
Commissaire-organisateur.

EXTERIEUR.

GRAND-DUCHÉ DE FRANCFORT.

FRANCFORT, *le* 23 *Septembre.*

S. Exc. M. le maréchal duc de Valmy est arrivé ici avec M. le général de division *Kellerman*, son fils.

Du 24.

On apprend que S. Exc. M. le maréchal duc de Valmy doit commander un corps de réserve de 50,000 hommes. On ne sait point encore quel sera le chef-lieu de son commandement. (*Journal de Paris.*)

PRUSSE.

BERLIN, *le* 15 *Septembre.*

On a calculé que depuis le 28 mars jusqu'au 1er septembre 1812, on a logé et nourri dans cette ville 240,000 hommes (tant militaires qu'individus attachés au service de la grande-armée) et 130,000 chevaux. (*Journal de Paris.*)

POLOGNE.

VARSOVIE, *le* 8 *Septembre.*

Le 2 de ce mois, un détachement du 3e régiment de la cavalerie de la garde est arrivé ici de Grodno. Ce régiment est composé en entier de jeunes gentilshommes lithuaniens, et commandé par le général de brigade *Konopka*. Il y a à peine six semaines que le décret qui ordonne la formation de ce corps a été rendu, et déjà il y a sous les armes 400 hommes bien montés et équipés; qui partiront dans quelques jours pour se rendre au quartier-général de l'Empereur. (*Journal de Paris.*)

SUISSE.

LAUSANNE, *le* 22 *Septembre.*

On apperçoit actuellement dans la région du zodiaque un astre qui précède le soleil d'environ 40 degrés, et qui, au milieu du jour, a l'éclat d'une étoile de la 6e grandeur. Cet astre n'est autre chose que la planète de Vénus, dont l'apparition en plein midi avait été annoncée par les astronomes. (*Gazette de France.*)

DANEMARC.

COPENHAGUE, *le* 22 *Septembre.*

Les forces rassemblées au Selande n'ont jamais été aussi considérables qu'à présent. On les évalue à plus de 40,000 hommes. Notre rade est garnie de chaloupes canonnières. (*Journ. du départem. des Bouches-de-l'Elbe.*)

ANGLETERRE.

LONDRES, *le* 16 *Septembre.*

(The Statesman.)

Un exprès est arrivé ici de Plymouth la nuit dernière avec la nouvelle qu'une émeute sérieuse avait éclaté parmi les prisonniers au dépôt de Dartmoor; que la milice de Shefshire, qui y est stationnée, était sous les armes, et qu'un secours immédiat était nécessaire. Trois pièces d'artillerie avec quinze canonniers ont été aussitôt envoyés à Dartmoor, et leur apparition a promptement rétabli l'ordre parmi les prisonniers.

Il parait que la boulangerie ayant été consumée la semaine dernière, boulangerie dans laquelle on cuisait ordinairement le pain des prisonniers, on avait servi depuis une livre et demie de biscuit pour chaque homme; mais cette ration a été réduite par ordre du gouvernement à une livre. Ces prisonniers s'étant ressenti d'une telle réduction, ont manifesté des dispositions que leur nombre rendait allarmantes. Ils voulaient mettres le feu à la prison et s'échapper. Quelques-uns avaient déjà saisi le dépôt d'armes à Tavis-

BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

GROOT-HERTOGDOM FRANKFORT.

FRANKFORT, *den* 23 *September.*

Z. E. de maarschalk hertog van Valmy is alhier met den divisie-generaal *Kellerman*, zijn zoon, aangekomen.

Van den 24*sten.*

Men verneemt, dat Z. E. de maarschalk hertog van Valmy een reserve-korps van 50,000 man zal kommanderen; men weet nog niet, welke de hoofdplaats van zijn kommandement zijn zal. (*Journal de Paris.*)

PRUISSEN.

BERLYN, *den* 15 *September.*

Men heeft berekend, dat, sedert den 28sten maart tot den 1sten september 1812, men in deze stad 240,000 man (zoo militairen als bijzondere personen, tot den dienst van het groot-leger behoorende,) en 130,000 paarden gehuisvest en gevoed heeft. (*Journal de Paris.*)

POLEN.

WARSCHAU, *den* 8 *September.*

Den 2 dezer maand is een detachement van het 3de regement ruiterij van de garde alhier van Grodno aangekomen. Dit regement bestaat geheel uit jonge litthausche edellieden, onder bevel van den brigade-generaal *Konopka*. Het is naauwelijks zes weken geleden, dat het decreet, hetwelk de oprigting van dit korps gelastte, is uitgevaardigd, en reeds zijn er 400 man onder de wapenen, goed opgezeten en uitgerust, welke binnen eenige dagen naar het hoofdkwartier des Keizers zullen vertrekken. (*Journal de Paris.*)

ZWITSERLAND.

LAUSANNE, *den* 22 *September.*

Men bespeurt tegenwoordig, in den streek van den dieren-riem, eene ster, die de zon bijna 40 graden vooruitloopt, en die, op het midden van den dag, den luister eener ster van de 6de grootte heeft. Deze ster is niet dan de planeet Venus, welker verschijning op den helderen middag door de sterrekundigen is aangekondigd geworden. (*Gazette de France.*)

DENEMARKEN.

KOPPENHAGEN, *den* 22 *September.*

De in Seeland vergaderde magt is nimmer zoo aanmerkelijk geweest, als tegenwoordig. Men schat dezelve op meer dan 40,000 man. Onze reede is met kanonneersloepen bezet. (*Dagblad van het dép. der Monden van de Elbe.*)

ENGELAND.

LONDEN, *den* 16 *September.*

(The Statesman.)

In den ll. nacht is alhier van Plymouth een expres gekomen, met de tijding, dat een ernstige opstand onder de gevangenen van het depot Dartmoor was uitgebarsten; dat de militie van Shefshire, die aldaar gestationeerd is, onder de wapenen, en eenen oogenblikkelijken onderstand noodzakelijk was. Drie stukken geschut met 15 kanonniers zijn dadelijk naar Dartmoor gezonden, en hunne verschijning heeft spoedig de orde onder de gevangenen hersteld.

Het blijkt, dat de bakkerij, waarin doorgaans het brood der gevangenen werd gebakken, in de voorleden nacht verbrand zijnde, men sedert anderhalf pond beschuit voor elk man had uitgedeeld; maar deze ration is, op bevel van het gouvernement, verminderd geworden op een pond. Deze gevangenen over zoodanige vermindering gevoelig zijnde, hebben geneigdheden betoond, welke hun getal onrustbarend deed zijn. Zij wilden de gevangenis in brand steken en ontvlugten. Eenige hadden zich meester gemaakt van het wapen-depot te

tock, mais ils ont été réprimés. Tout est actuellement tranquille à Dartmoor; on a cependant jugé convenable, d'y garder l'artillerie. Personne ici ne prend le parti de la conduite des prisonniers français. Ils ne doivent se permettre sans doute aucun acte de violence; mais on trouve étrange que le gouvernement ne réponde qu'avec du canon à des malheureux qui réclament ce qui leur est dû selon toutes les lois de la guerre, c'est-à-dire une nourriture suffisante.

Nous apprenons par une lettre de Liverpool en date du 14 septembre, que les corsaires américains prennent en mer les bâtimens américains qui sont munis de licences anglaises. Le congrès a porté le désir de nuire à notre commerce, et de nous ôter tout moyen de communication, toute facilité, jusqu'à déclarer bonnes de telles prises par une loi nouvellement rendue. Cette loi interdit le commerce avec la Grande-Bretagne et ses dépendances, par licences, sous peine de confiscation et d'emprisonnement.

Nous savons que les corsaires français vont bientôt renouveler leurs excursions dans le Canal, en profitant de l'obscurité des nuits; il y en a dans ce moment dix-huit dans le port de Calais, quinze à Gravelines, et une quantité à Boulogne et dans les ports adjacens. Ils sont prêts à mettre en mer aussitôt que la saison favorable à la croisière sera commencée.

Le vaisseau de S. M. le Garès, s'est emparé le mois dernier, par le travers des Bermudes, d'un navire américain à trois mâts et d'un schooner. A la même date, il était sorti de Baltimore 15 corsaires armés de 14 et 16 canons, et de 140 à 200 hommes d'équipage chacun.

L'amiral *Ferrier* est arrivé lundi dans la baie d'Hoschey avec 5 vaisseaux de ligne pour prendre à bord des vivres nécessaires; il doit immédiatement après retourner à sa station devant le Texel.

Du 18.

(The Sun.)

Le bruit qu'on a répandu exprès, relativement à l'intention du gouvernement d'envoyer des forces dans le nord de l'Europe, est tout-à-fait sans fondement.

(*Moniteur.*)

Tavistock, maar zij zijn beteugeld. Alles is thans te Dartmoor in rust; men heeft echter raadzaam geoordeeld, de artillerie aldaar te houden. Niemand verdedigd hier het gedrag der fransche gevangenen. Zij moeten zich zonder twijfel in geen geval geweld veroorloven; maar men vindt het vreemd, dat het gouvernement slechts met geschut antwoord geeft aan ongelukkigen, die hetgeen eischen, dat hun volgens alle oorlogswetten is verschuldigd, namelijk, een genoegzaam voedsel.

Wij vernemen door een brief uit Liverpool, van den 14 september, dat de amerikaansche kapers de amerikaansche schepen, die met engelsche licences varen, in zee nemen. Het congres heeft het verlangen, om onzen koophandel te benadeelen, en ons alle middel van gemeenschap en alle gemak te benemen, zoo verre uitgestrekt, dat het door eene nieuwelijks uitgegeven wet zoodanige prijzen voor goed verklaart. Deze wet verbiedt den koophandel met Groot-Brittannie en deszelfs onderhoorigheden, door middel van licences, op straffe van verbeurdverklaring en gevangenis.

Wij weten, dat de fransche kapers weldra hunne strooperijen in het Kanaal zullen gaan hervatten, gebruik makende van de duisternis der nachten; in dit oogenblik zijn er achttien in de haven van Calais, vijftien te Gravelines en eene menigte te Bologne en in de aangrenzende havens. Zij zijn gereed, in zee te steken, zoodra het gunstig jaargetijde voor de kruistogten zal aangevangen zijn.

Zr. Ms. schip the Gares heeft in de ll. maand, op de hoogte der Bermudes, zich meester gemaakt van een amerikaansch driemast-schip en van eene schooner. Terzelfder tijd waren van Baltimore 15 kapers, elk gewapend met 14 of 16 stukken geschut, en met 140 tot 200 man equipagie, uitgeloopen.

De admiraal *Fernier* is maandag in de baai van Hoschey met vijf linie-schepen binnen gekomen, om de noodige levensmiddelen aan boord te nemen; hij moet dadelijk daarna naar zijne station voor Texel terug keeren.

Van den 18den.

(the Sun.)

Het gerucht, dat men moedwillig had uitgestrooid, betrekkelijk het voornemen van het gouvernement, om troepen naar het Noorden van Europa te zenden, is geheel van grond ontbloot.

(*Moniteur.*)

ANNONCES DE NAISSANCES, MARIAGES ET DÉCÈS.

GEBOORTE-, HUWELYKS- EN STERFBERIGTEN.

*** Ce soir à sept heures, ma chère épouse, TEUNTJE OOLGAARD, accoucha heureusement par la bonté de Dieu d'une fille.

HARLINGUE, le 28 septembre 1812. H. R. SNYDER.

*** Heden avond, ten zeven uren, verloste door Gods goedheid, voorspoedig van een' welgeschapen dochter TEUNTJE OOLGAARD, geliefde echtgenoote van

HARLINGEN, den 28 september 1812. H. R. SNYDER.

*** Aujourd'hui sont fiancés,
J. VAN DER SLUIS, *de Heerenveen.*
FREDERICA VAN DE MOER, *de Slooten.*
HEERENVEEN, le 4 octobre 1812.

*** Heden zijn ondertrouwd,
J. VAN DER SLUIS, *van het Heerenveen.*
FREDERICA VAN DE MOER, *van Slooten.*
HEERENVEEN, den 4 october 1812.

*** Ce matin environ à 4 heures, est décédée ici à l'âge de 87 ans et six mois, notre mère chérie, TITSKE KLASES, veuve LEENDERT JANS.

BUITENPOST, le 2 octobre 1812.
D. D. KUIPERS,
ANTJE KUIPERS,
née LEENDERTS.

*** Heden morgen, omtrent 4 uren, overleed alhier, in den ouderdom van 87 jaren en zes maanden, onze geliefde moeder, TITSKE KLASES, wed. wijlen LEENDERT JANS.

BUITENPOST, den 2 october 1812.
D. D. KUIPERS,
ANTJE KUIPERS,
geb. LEENDERTS.

LEEUWARDE chez D. R. SMEDING et M. KOON.